

Déclaration de Gaoussou Gueye, président de la CAOPA, sur le point à l'agenda n°8 du #COFI35, « Renforcement des discussions du COFI, y compris les recommandations du groupe de travail sur la Proposition de création du sous-comité de gestion des pêches »

Je m'appelle Gaoussou Gueye, je suis président de la Confédération Africaine d'Organisations Professionnelles de Pêche Artisanale, la CAOPA, qui regroupe des organisations de 27 pays africains.

En ce qui concerne la mise en œuvre des Directives pour une Pêche artisanale durable, depuis 2017, la CAOPA plaide pour que cela se fasse à travers la mise en place de plans d'action nationaux, ou régionaux lorsque c'est approprié, élaborés de façon transparente, participative et sensible aux enjeux de genre. Plusieurs plans d'action de ce type sont en train d'être mis en œuvre dans des pays africains, avec l'appui de la FAO.

Le dialogue avec nos gouvernements, et la participation active des communautés de pêche artisanale sont au cœur d'une mise en œuvre efficace et réussie des Directives pour une pêche artisanale durable.

C'est pourquoi, concernant la mise en place d'un sous comité sur la gestion des pêches, nous souhaitons attirer l'attention des membres de la FAO sur deux points :

- Il est essentiel de garantir, tant dans les termes de référence du sous comité, comme dans son programme de travail, que la mise en œuvre des directives sur la pêche artisanale, dans toutes ses composantes – sociale, économique, culturelle, environnementale-, soit un point permanent qui sera discuté lors de chaque future rencontre du sous-comité. Cela permettra des échanges d'expérience entre pays sur la meilleure façon de mettre en œuvre les directives au bénéfice des communautés de pêche artisanale ;
- Plusieurs membres de la FAO, ainsi que plusieurs organisations de pêche artisanale ont déjà souligné au point 6 de l'agenda l'importance de la participation de la pêche artisanale dans les décisions qui les concernent. Dans les futures délibérations du sous comité, il sera indispensable de permettre aux organisations de la pêche artisanale de participer activement – et pas seulement comme des observateurs qui interviennent à la fin – afin de promouvoir le dialogue entre les autorités et les communautés de pêche artisanale, et de permettre à tous de bénéficier des expériences vécues par les professionnels pour améliorer la mise en œuvre des directives pour une pêche artisanale durable.

Statement by Gaoussou Gueye, President of CAOPA, on the agenda item #8 of #COFI35, "Strengthening COFI discussions, including the recommendations of the working group on the Proposal for the establishment of the Fisheries Management Sub-Committee"

My name is Gaoussou Gueye, I am the President of the African Confederation of Professional Artisanal Fisheries Organisations, CAOPA, which includes organisations from 27 African countries.

Regarding the implementation of the SSF Guidelines, since 2017, CAOPA has been advocating for this to be done through the establishment of national, or regional when appropriate, action plans, developed in a transparent, participatory and gender-sensitive manner. Several such action plans are being implemented in African countries, with the support of FAO.

Dialogue with our governments, and the active participation of artisanal fishing communities, are at the heart of effective and successful implementation of the Guidelines.

Therefore, with regard to the establishment of a sub-committee on fisheries management, we wish to draw the attention of FAO members to two points:

- It is essential to ensure, both in the terms of reference of the sub-committee and in its work programme, that the implementation of the guidelines, in all its components - social, economic, cultural, environmental - is a permanent item to be discussed at each future meeting of the sub-committee. This will allow for exchanges of experience between countries on how best to implement the guidelines for the benefit of artisanal fishing communities;
- Several FAO members, as well as several SSF organisations, have already underlined in point 6 of the agenda the importance of the participation of artisanal fisheries in the decisions that concern them. In future deliberations of the sub-committee, it will be essential to allow artisanal fisheries organisations to participate actively - and not just as observers who intervene at the end - in order to promote dialogue between the authorities and artisanal fishing communities, and to allow all to benefit from the experiences of professionals to improve the implementation of the guidelines.

Declaración de Gaoussou Gueye, Presidente de CAOPA, sobre el punto 8 del orden del día de #COFI35, "Fortalecimiento de los debates del COFI, incluidas las recomendaciones del grupo de trabajo sobre la Propuesta de creación del Subcomité de Gestión de la Pesca

Me llamo Gaoussou Gueye, soy el Presidente de la Confederación Africana de Organizaciones Profesionales de la Pesca Artesanal, CAOPA, que incluye organizaciones de 27 países africanos.

En cuanto a la aplicación de las Directrices para la Pesca Artesanal Sostenible, desde 2017, CAOPA ha defendido que se haga a través del establecimiento de planes de acción nacionales, o regionales cuando corresponda, elaborados de forma transparente, participativa y con perspectiva de género. En los países africanos se están aplicando varios planes de acción de este tipo, con el apoyo de la FAO.

El diálogo con nuestros gobiernos y la participación activa de las comunidades pesqueras artesanales son la base de una aplicación eficaz y exitosa de las Directrices.

Por lo tanto, con respecto a la creación de un subcomité de gestión de la pesca, deseamos llamar la atención de los miembros de la FAO sobre dos puntos:

- Es esencial garantizar, tanto en el mandato del subcomité como en su programa de trabajo, que la aplicación de las directrices, en todos sus componentes -social, económico, cultural, medioambiental- sea un punto permanente que se discuta en cada reunión futura del subcomité. Esto permitirá el intercambio de experiencias entre países sobre la mejor manera de aplicar las directrices en beneficio de las comunidades de pescadores artesanales;
- Varios miembros de la FAO, así como varias organizaciones de pesca artesanal, ya han subrayado en el punto 6 del orden del día la importancia de la participación de la pesca artesanal en las decisiones que les conciernen. En las futuras deliberaciones del subcomité, será esencial permitir que las organizaciones de pesca artesanal participen activamente -y no sólo como observadores que intervienen al final- para promover el diálogo entre las autoridades y las comunidades de pescadores artesanales, y permitir que todos se beneficien de las experiencias de los profesionales para mejorar la aplicación de las directrices para la pesca artesanal sostenible.